FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 169
Enu. 30

CINQUIÈME
DU CA

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Province de Québec District No. 169 Lévis S. District No. 2 {Enumeration District / District du recenseur} No. 9 {in / dans} la ville de Lauzon {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 28

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Odilon Sirois {Enumerator. / Recenseur.} juin 20

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employe.	Working on own account (for instructions)	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "in mill," "at home," "in store," "on farm," "in mine," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of work per day or per week at chief occupation.	Hours of work per day or per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour or per week, by the hour — Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accidents or sickness.	Cost of insurance in current year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education over 16 years of age at College, School or University.	INFIRM. Specify age when... Blind.	Insane.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme," "au moulin," "au magasin," "à la mine," "au bureau," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines données en 1910 à d'autres travaux que l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers autres que l'emploi principal.	Taux du gain par heure ou par semaine, à l'heure — Centins.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année courante.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction au delà de 16 ans, dans un collège, une école ou une université.	INFIRM. auquel l'indi... Aveugle.	Aliéné.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Gauvreau Georges E.	Chemin Lévis	M	Fils	C	Juin	1902	18	Québec			Franc.	Canad.	Cath R.	Ecolier	rien																					
2		" Joseph Médéric	" "	M	Fils	C	Déc.	1897	13	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
3		" Gérard	" "	M	Fils	C	Janv.	1900	11	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
4		" Berchmans	" "	M	Fils	C	Déc.	1901	9	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
5		" Bernard	" "	M	Fils	C	Mai	1903	6	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
6	204	32 Richard Wilfrid	" "	M	Chef	M	Sept.	1878	33	"			"	"	"	Marchand	10-0-94	oui	non	non	Epicerie									2500	25	325						
7		" Blanche	" "	F	Epouse	M	Sept.	1878	33	"			"	"	"	ménagère	rien																					
8		" Irène	" "	M	Fils	C	Avril	1904	6	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
9		" Maurice	" "	M	Fils	C	Déc.	1905	5	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
10		" Gabriel	" "	M	Fils	C	Sept.	1907	3	"			"	"	"		rien																					
11		" Adrien	" "	M	Fils	C	Avril	1910	1	"			"	"	"		rien																					
12		" Marcel	" "	M	Fils	C	Mai	1911	12	"			"	"	"		rien																					
13	205	33 Audet Joseph	" "	M	Chef	M	Mars	1873	38	"			"	"	"	mécanicien	9-0-0.3	oui	non	non																		
14		" Alice	" "	F	Epouse	M	Juillet	1878	32	"			"	"	"	ménagère	rien																					
15		" Irène	" "	M	Fils	C	Juin	1901	10	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
16		" Yolande	" "	F	Fille	C	Oct.	1903	8	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
17		" Mark	" "	M	Fils	C	Mai	1905	5	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
18		" Simone	" "	F	Fille	C	Sept.	1907	3	"			"	"	"		rien																					
19		Gustache Pierre	" "	M	Beau-père	V	Oct.	1832	78	Irlande			Irlande	Canad.	Cath R.	Cultivateur	2-0-0.9	non	oui	non																		
20	206	34 Pichet Edouard	" "	M	Chef	M	Mars	1870	41	Québec			Franc.	Canad.	Cath R.	Manufacturier	7-0-5.2	non	non	non	Chaussures																
21		" Melvina	" "	F	Epouse	M	Déc.	1871	40	"			"	"	"	ménagère	rien																					
22		" Boissinne	" "	M	Fils	C	Nov.	1893	17	"			"	"	"	Ecolier	rien																					
23		" Germaine	" "	F	Fille	C	Déc.	1900	11	"			"	"	"	Ecolière	rien																					
24		" Marguerite	" "	F	Fille	C	Mars	1902	9	"			"	"	"	Ecolière	rien																					
25		" Juliette	" "	F	Fille	C	Déc.	1903	6	"			"	"	"		rien																					
26		" Jean Charles	" "	M	Fils	C	Juin	1910	1	"			"	"	"		rien																					
27		" Paul Emile	" "	M	Fils	C	Juillet	1910	10m	"			"	"	"		rien																					
28		Eustache Thérèse	" "	F	Domestique	C	Août	1870	41	France			France	Canad.	Cath R.	Cultivateur	2-0-0.9	non	oui	non			52		60		208									
29	207	35 Thédet Wilfrid	" "	M	Chef	M	Avril	1875	36	Canada			Canada	Canad.	Cath R.	Cultivateur	10-0-0.1	non	oui	non	Boucherie		52		48		300		10000	30	1.50					
30		" Célestine	" "	F	Epouse	M	Oct.	1879	31	"			"	"	"	ménagère	rien																					
31		" Irène	" "	M	Fils	C	Juin	1907	3	"			"	"	"		rien																					
32		" Hilaire	" "	M	Fils	C	Juillet	1908	2	"			"	"	"		rien																					
33		" Jacques	" "	M	Fils	C	Juillet	1909	1	"			"	"	"		rien																					
34		Lessard Théodore	" "	F	Domestique	C	Mars	1893	18	"			"	"	"	Cuisinière	2-0-0.9	non	oui	non			52		60		156									
35	208	36 Auger Emerita	" "	F	Chef	C	Déc.	1873	37	"			"	"	"	Journalière	rien																					
36		" Clothilde	" "	F	Pensionnaire	C	Juin	1876	34	"			"	"	"	Couturière	rien																					
37		" Marguerite	" "	F	Fille	C	Janv.	1901	10	"			"	"	"		rien																					
38		Brodeur Marie	" "	F	Pensionnaire	C	Mars	1888	23	"			"	"	"	Couturière	2-0-0.9						52		60		156									
39	209	37 Fauchon Narcisse	" "	M	Chef	M	Janv.	1874	37	Québec			Franc.	Canad.	Cath R.	Cultivateur	0-0-0.0	non	non	oui										3000	25	60.00						
40		" Hermile	" "	M	Epoux	M	Sept.	1874	36	"			"	"	"	rien	rien																					
41		" Victoria	" "	F	Fille	C	Janv.	1900	11	"			"	"	"		rien																			10			
42		" Charles Auguste	" "	M	Fils	C	Janv.	1902	9	"			"	"	"	Ecolier	rien																			10			
43		" Marguerite	" "	F	Fille	C	Mars	1903	8	"			"	"	"	Ecolière	rien																			10			
44		" Marie Anne	" "	F	Fille	C	Déc.	1905	6	"			"	"	"		rien																					
45		" Marie Louise	" "	F	Fille	C	Juin	1908	2	"			"	"	"		rien																					
46		" Cécile	" "	F	Fille	C	Oct.	1910	1	"			"	"	"		rien																					
47		Bélanger Philomène	" "	F	Belle-mère	V	Avril	1830	73	Québec			Franc.	Canad.	Cath R.	Ménagère	rien																					
48																																				
49																																				
50																																				

1397

38650

899.60